

ՆԱԽԱԶԵՆՈՒԹՅՈՒՆ

Սպորտը ներկայացնում ենք գերմանացի հայագետ, դոկտոր Թեսսա Յոֆմանի «Ճանաչում» աշխատանքային խմբի մարտի 4-ի հայտարարությունը Զրիսպոնենա-դեմոկրատական, Զրիսպոնենա-սոցիալիստական կուսակցությունների միասնական խմբակցության կողմից գերմանական Բունդեսթագի քննարկմանը ներկայացված՝ «1915 թվականի ապրիլի 24-ի՝ հայերի հալածանքների և կոլորաձենների սկզբնավորման 90-րդ տարելիցի հիշման» բանաձեռի վերաբերյալ:

Բանաձեռը ներկայացնողները կամենում են «1915թ. ապրիլի 24-ի՝ հայերի հալածանքների և կոտորածների սկզբնավորման 90-րդ տարելիցի հիշման» իրենց քայլով գերմանական կողմի ներդրումը բերել «թուրքերի և հայերի հաշտեցման» հարցում: Այդ առնչությամբ «Ճանաչում» աշխատանքային հանձնախումբը որդեգրում է հետևյալ դիրքորոշումը:

Որքան նախաձեռնությունը ողջունելի է, այնքան խնդրահարույց է նրա կերպը: Հայտ ներկայացնողները կամենում են նպաստել հայ-թուրքական հաշտեցմանը: Սակայն նրանք միայն այն ժամանակ օրինակելի ներգործություն կկարողանան ունենալ, երբ ժամանակի ոճրագործությունները քննված և քննադատված կլինեն: Չնայած հայտ ներկայացնողները խոսում են «պատմական մեղ-

որ 1915թ. իրադարձությունները ծրագրված են եղել, և որ հայերի վերաբնակեցման ընթացքում տեղի ունեցած սպանություններն ու իրագործված կոտորածները օսմանյան կառավարության կամքով են կատարվել: Այդ ժխտողական կեցվածքը հակառակ է հաշտության գաղափարին, որը ներկայացնում է Եվրոպական միության համալիր արժեքային համակարգը, որին Թուրքիան ձգտում է անդամակցել:

Այդ իրադարձությունների մեջ Օսմանյան կայսրության կողքին անմիջականորեն ներգրավված պետությունը Առաջին աշխարհամարտի ժամանակ նրա հիմնական ռազմական դաշնակիցն էր՝ Գերմանական կայսրությունը: Գերմանական կայսրության ինչպես քաղաքական, այնպես էլ ռազմական ղեկավարությունը սկզբից ետե՞ս ամենայն ճշգրտու-

րույց դերի հիման վրա վերջինիս համար առանձնահատուկ պարտավորվածություն է դառնում՝ հանդես գալու ի նպաստ Հայաստանի և Թուրքիայի հարաբերությունների նորմալացման ու բարելավման: Եվրոպական միությունը շահագրգռված է Թուրքիայի ցամաքային ճանապարհի բացմամբ աջակցելու Հայաստանի տնտեսական զարգացմանը և տարածաշրջանի կայունությանը:

Գերմանական Բունդեսթագը խոսարկվում է պետական բռնության սպանդի և հալածանքների զոհ դարձած հայերի հիշատակի առաջ: Նա ցավում է Գերմանական կայսրության ունեցած տրակուստի դերի համար, որը, չնայած Օսմանյան կայսրությունում հայերի կազմակերպված բնաջնջմանը վերաբերող ԱԳՆ-ում գտնվող տեղեկություններին, նույնիսկ միջամտելու փորձ չի արել: Գերմանական Բունդեսթագը այդ հիշումով հարգում է նաև այն բոլոր գերմանացիների գործունեությունը, որոնք դժվարին հանգամանքներում և հակառակ իրենց կառավարության դիմադրությանը, խոսքով և գործով նվիրվել էին հայ կանանց, տղամարդկանց և երեխաների փրկությանը: Առանձնապես Յոհանես Լեփսի-

ԻՆՉ ԲԱՆԱԶԵՎ Է ՆԵՐԿԱՅԱՑՎԱԾ ԲՈՒՆԴԵՍԹԱԳԻՆ

քի» և «պետական բռնությունների» մասին, սակայն որպես կանոն խուսափում են «ցեղասպանություն» բառից, ինչպես նաև այն հանգամանքի մատնանշումից, որ «հալածանքների» կամ «մահերթերի» դեպքում խոսքը վերաբերում էր Օսմանյան բազմազգ պետությունը միաեթնոս դարձնելուն, ինչը, այսպես կոչված՝ երիտթուրքերի ազգայնական ռեժիմի կողմից կշռադատվել էր նախապատրաստվել էր դեռ նախապատերազմական շրջանում:

Մարդու իրավունքների մեր կազմակերպությունը այն կարծիքին է, որ պետականորեն ծրագրված և ղեկավարված՝ այդ Գերմանական կայսրության վերապրածները և զոհերի հետնորդները իրավունք ունեն գերմանական օրենսդիրից պահանջել ցուցաբերելու իրավաբանորեն ձեւակերպված դիրքորոշում: Գերմանիայի Դաշնային Հանրապետությունում և նրանից դուրս ապրող հայերը ակնկալում են, որ Գերմանիան, որպես Օսմանյան կայսրության կարեւորագույն ռազմական դաշնակից, կհետեւի այն 16 պետությունների, ինչպես նաև զանազան միջազգային մարմինների (Եվրոպացիների համաշխարհային ընկերակցություն, Եվրոպական պառլամենտ, Եվրոպական խորհուրդ, Միավորված ազգերի կազմակերպության փոքրամասնությունների պաշտպանության և խորականության կանխման հանձնաժողովի) օրինակին և 1915-16թթ. մահերթերն ու կոտորածները ՄԱԿ-ի ցեղասպանության կոնվենցիային համապատասխան կճանաչի որպես Տեղասպանություն:

«Ճանաչում» աշխատանքային հանձնախումբը դեռ 2000թ. ապրիլի 13-ին մի դիմում էր հղել Բունդեսթագին, որտեղ գերմանական օրենսդիրին կոչ էր արվում.

-ճանաչել Տեղասպանության փաստը, -Թուրքիայի Հանրապետության կառավարությանը և օրենսդիրին հորդորել էր ճանաչել Տեղասպանության պատմական իրողությունը:

Բունդեսթագին ներկայացված «1915թ. ապրիլի 24-ի՝ հայերի հալածանքների և կոլորաձենների սկզբնավորման 90-րդ տարելիցի հիշման բանաձեռի տեքստը.

«Օսմանյան կայսրության իրավահարգող՝ Թուրքիայի Հանրապետությունը, մինչ օրս վիճարկում է այն հանգամանքը,

թյամբ իրագրված էր հայերի հալածանքների և սպանդի մասին: ԱԳՆ-ի փաստաթղթերը՝ հիմնված Օսմանյան կայսրությունում գերմանական դեսպան-

րուսի գործունեությունը, որը եռանդով և ազդու կերպով պայքարել է հայ ժողովրդի դիմակայման համար, պետք է մոռացուցնի դուրս բերվի, և հայ, գերմանացի ու թուրք ժողովրդի միջև հարաբերությունների բարելավման իմաստով արժեւորվի ու պահպանվի: Այսօր շուրջ 4,5 միլիոն հայեր բնակվում են Հայաստանի Հանրապետությունից դուրս, որոնցից 40 000-ը՝ Գերմանիայում: 70-ական թվականներից ի վեր ամենից ավելի Գերմանիայի երկու մեծ եկեղեցիներն են հանդես եկել Թուրքիայից եկած քրիստոնյաների ինտեգրացիայի համար: Այստեղ առաջացած հայ համայնքները նաև հանդիպման ու հիշումի հնարավորություններ են ընձեռում: Դեռ Գերմանիայում ապրող Թուրքիայից եկած մահմեդականների մեծ թվի առնչությամբ կարելու առաջադրանք է պատմությունը ստույգ ներկայացնելն ու դրանով հաշտեցմանը նպաստելը:

Որպես գերմանացիներ, մենք առանձնահատուկ պատասխանատվություն ենք կրում և այդ պատճառով կոչ ենք անում թուրքերին և հայերին՝ անցյալի գերեզմաններից դուրս հաշտության ու փոխըմբռնման ուղիներ փնտրել:

Գերմանական Բունդեսթագն ըստ այդմ կոչ է նաև կառավարությանը.

-հանդես գալ այն բանի համար, որ Թուրքիան անվերապահորեն քննի և պարզաբանի իր դերը հայ ժողովրդի հանդեպ պատմության մեջ և ներկայումս,

-հանդես գալ Թուրքիայում, առանձնապես կոտորածների առնչությամբ, կարծիքների ազատության արմատավորման համար,

-ներագրել, որ Թուրքիան Հայաստանի հետ իր միջպետական հարաբերություններն անհապաղ նորմալացնի,

-սեփական ներդրում ունենալ այն հարցում, որ թուրքերի ու հայերի միջև ստեղծվի համաձայնություն հաշտության և պատմական մեղքը ներելու միջոցով,

-ներդրում ունենալ այն բանում, որ հայերի հալածանքների պատմության լուսաբանումը որպես 20-րդ դարի էթնիկական կոնֆլիկտների պատմության լուսաբանման մի բաղկացուցիչ մասը, նաև Գերմանիայում իրականացվի»:

Չնայած գիտության, քաղաքական և եկեղեցական շատ գործիչների՝ կանցլերին ուղղված թախանձագին դիմումներին, գերմանական կայսրության ղեկավարությունը, այնուամենայնիվ, բացի բացառապես դիվանագիտական նոտաներից, իր օսմանյան դաշնակցի վրա այլ միջոցներով ազդելու քայլեր չձեռնարկեց: Դրանք էլ առավելապես արեւմտյան Անտանտի կողմից Գերմանիայի դեմ ուղղված բողոքները չեզոքացնելու, այլ ոչ թե թուրք դաշնակցի վրա ներագրելու նպատակ էին հետապնդում:

Այդ պատմական իրադարձությունների քննարկումը անմիջական նշանակություն ունի նաև ներկայի համար: Այսօր Թուրքիայի Հանրապետության և Հայաստանի Հանրապետության հարաբերությունների կարգավորումը, որոնք չհաղթահարված անցյալի բեռն են ներքո էապես տուժում են, առանձնահատուկ կարեւորություն ունի ողջ տարածաշրջանի ապագայի համար: Այն կարող է վերջ դնել Թուրքիայի կողմից մեկուսացված Հայաստանի շրջափակմանը: Հայաստանի մեկուսացման ավարտը նոր հնարավորություններ կստեղծեր Հայաստանի և Արևելքի միջև՝ Դարբարդի հակամարտության խաղաղ լուծման համար:

Եվրոպական միության՝ հարեւանային հարաբերություններին վերաբերող նախաձեռնությունների շրջանակում և 20-րդ դարասկզբին գերմանա-թուրք-հայկական հարաբերությունների շրջանակում Գերմանիայի ունեցած խնդրահար-



ընդհատված էր հայերի հալածանքների և սպանդի մասին: ԱԳՆ-ի փաստաթղթերը՝ հիմնված Օսմանյան կայսրությունում գերմանական դեսպան-

րուսի գործունեությունը, որը եռանդով և ազդու կերպով պայքարել է հայ ժողովրդի դիմակայման համար, պետք է մոռացուցնի դուրս բերվի, և հայ, գերմանացի ու թուրք ժողովրդի միջև հարաբերությունների բարելավման իմաստով արժեւորվի ու պահպանվի: Այսօր շուրջ 4,5 միլիոն հայեր բնակվում են Հայաստանի Հանրապետությունից դուրս, որոնցից 40 000-ը՝ Գերմանիայում: 70-ական թվականներից ի վեր ամենից ավելի Գերմանիայի երկու մեծ եկեղեցիներն են հանդես եկել Թուրքիայից եկած քրիստոնյաների ինտեգրացիայի համար: Այստեղ առաջացած հայ համայնքները նաև հանդիպման ու հիշումի հնարավորություններ են ընձեռում: Դեռ Գերմանիայում ապրող Թուրքիայից եկած մահմեդականների մեծ թվի առնչությամբ կարելու առաջադրանք է պատմությունը ստույգ ներկայացնելն ու դրանով հաշտեցմանը նպաստելը:

Որպես գերմանացիներ, մենք առանձնահատուկ պատասխանատվություն ենք կրում և այդ պատճառով կոչ ենք անում թուրքերին և հայերին՝ անցյալի գերեզմաններից դուրս հաշտության ու փոխըմբռնման ուղիներ փնտրել:

Գերմանական Բունդեսթագն ըստ այդմ կոչ է նաև կառավարությանը.

-հանդես գալ այն բանի համար, որ Թուրքիան անվերապահորեն քննի և պարզաբանի իր դերը հայ ժողովրդի հանդեպ պատմության մեջ և ներկայումս,

-հանդես գալ Թուրքիայում, առանձնապես կոտորածների առնչությամբ, կարծիքների ազատության արմատավորման համար,

-ներագրել, որ Թուրքիան Հայաստանի հետ իր միջպետական հարաբերություններն անհապաղ նորմալացնի,

-սեփական ներդրում ունենալ այն հարցում, որ թուրքերի ու հայերի միջև ստեղծվի համաձայնություն հաշտության և պատմական մեղքը ներելու միջոցով,

-ներդրում ունենալ այն բանում, որ հայերի հալածանքների պատմության լուսաբանումը որպես 20-րդ դարի էթնիկական կոնֆլիկտների պատմության լուսաբանման մի բաղկացուցիչ մասը, նաև Գերմանիայում իրականացվի»:

Չնայած գիտության, քաղաքական և եկեղեցական շատ գործիչների՝ կանցլերին ուղղված թախանձագին դիմումներին, գերմանական կայսրության ղեկավարությունը, այնուամենայնիվ, բացի բացառապես դիվանագիտական նոտաներից, իր օսմանյան դաշնակցի վրա այլ միջոցներով ազդելու քայլեր չձեռնարկեց: Դրանք էլ առավելապես արեւմտյան Անտանտի կողմից Գերմանիայի դեմ ուղղված բողոքները չեզոքացնելու, այլ ոչ թե թուրք դաշնակցի վրա ներագրելու նպատակ էին հետապնդում:

Այդ պատմական իրադարձությունների քննարկումը անմիջական նշանակություն ունի նաև ներկայի համար: Այսօր Թուրքիայի Հանրապետության և Հայաստանի Հանրապետության հարաբերությունների կարգավորումը, որոնք չհաղթահարված անցյալի բեռն են ներքո էապես տուժում են, առանձնահատուկ կարեւորություն ունի ողջ տարածաշրջանի ապագայի համար: Այն կարող է վերջ դնել Թուրքիայի կողմից մեկուսացված Հայաստանի շրջափակմանը: Հայաստանի մեկուսացման ավարտը նոր հնարավորություններ կստեղծեր Հայաստանի և Արևելքի միջև՝ Դարբարդի հակամարտության խաղաղ լուծման համար:

Եվրոպական միության՝ հարեւանային հարաբերություններին վերաբերող նախաձեռնությունների շրջանակում և 20-րդ դարասկզբին գերմանա-թուրք-հայկական հարաբերությունների շրջանակում Գերմանիայի ունեցած խնդրահար-

Բեռլին, 2005թ. փետրվարի 22 Նյուդեբերգ տպագրության պատրաստեց ԱՇՈՏ ՀԱՅՐՈՒՄԻՆ